

## 82740-2025 - Rezultatai

Lenkija – Su renginiais susijusios paslaugos – Organizacija oraz obsługa logistyczna targów edukacyjnych pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku”

OJ S 26/2025 06/02/2025

Skelbimas apie sutarties arba koncesijos skyrimą. Paprastesnis režimas

Paslaugos

### 1. Pirkėjas

---

#### 1.1. Pirkėjas

Oficialus pavadinimas: Województwo Małopolskie

E. paštas: [przetargi@umwm.malopolska.pl](mailto:przetargi@umwm.malopolska.pl)

Pirkėjo teisinė forma: Regioninės valdžios institucija

Perkančiosios organizacijos veiklos sritis: Bendrosios viešosios paslaugos

### 2. Procedūra

---

#### 2.1. Procedūra

Pavadinimas: Organizacija oraz obsługa logistyczna targów edukacyjnych pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku”

Aprašymas: 1. Przedmiotem zamówienia jest organizacja oraz obsługa logistyczna targów edukacyjnych pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku”. W ramach zamówienia Wykonawca: a) Zorganizuje targi edukacyjne pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku” – zapewni przestrzeń wystawienniczą dla targów edukacyjnych, przygotuje (zaaranżuje) stoiska wystawiennicze, zapewni wystawców do strefy pracodawców, przygotuje i wyposaży część stoisk wystawienniczych, przygotuje przestrzeń doradztwa zawodowego, zapewni obsługę targów edukacyjnych, w tym m.in. recepcję, scenę, pomieszczenia do dyspozycji organizatora, punkt pierwszej pomocy oraz parking, przygotuje i będzie zarządzał systemem rejestracji uczestników na i podczas Festiwalu, zapewni ochronę Festiwalu, b) Zorganizuje przestrzeń i obsługę techniczną konferencji tematycznej podczas Festiwalu Zawodów, c) Zapewni catering (obiad) dla wystawców i uczestników konferencji, d) Przygotuje warsztaty tematyczne wraz ze scenariuszem dla uczniów, e) Stworzy grafikę / system identyfikacji wizualnej Festiwalu Zawodów, f) Zapewni bezpieczeństwo sanitarno-epidemiologiczne, g) Zapewni dostępność do wydarzenia dla osób niepełnosprawnych, h) Zapewni Ubezpieczenie Targów w zakresie NW na łączną kwotę min. 1 000 000 zł (dla uczestników Targów) oraz ubezpieczenie OC na łączną kwotę min. 1 000 000 zł. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia (SOPZ) stanowi załącznik nr 1D do swz i będzie on wprowadzony jako załącznik do umowy w sprawie zamówienia publicznego. 3. Warunki realizacji zamówienia zawarte są w projektowanych postanowieniach umowy w sprawie zamówienia publicznego, które zostaną wprowadzone do umowy w sprawie zamówienia publicznego - wzorze umowy i stanowią załącznik nr 1C do swz (zwane są dalej wzorem umowy). 4. W ramach wykonania zamówienia wykonawca będzie zobowiązany do przeniesienia na Zamawiającego majątkowych praw autorskich – szczegóły opisane zostały we wzorze umowy. 5. Zamawiający stosownie do dyspozycji wynikającej z art. 95 ustawy określa, że nie wymaga zatrudnienia przez wykonawcę lub podwykonawcę na podstawie stosunku pracy osób wykonujących czynności w zakresie realizacji zamówienia.

Procedūros identifikatorius: 1712c0d4-c7da-4c0c-a7d0-ef42ee4ada57

Ankstesnis skelbimas: 640554-2024

Vidaus identifikatorius: EK-IX.272.21.2024

Pagrindiniai procedūros ypatumai: 1. Do oferty wykonawca dołącza oświadczenie o niepodleganiu wykluczeniu, spełnianiu warunków udziału w postępowaniu, w zakresie wskazanym przez Zamawiającego. Wzór oświadczenia stanowi załącznik nr 3 do swz. 2. Oświadczenie, o którym mowa w ust. 1, stanowi dowód potwierdzający brak podstaw wykluczenia, spełnianie warunków udziału w postępowaniu na dzień składania ofert, tymczasowo zastępujący wymagane przez Zamawiającego podmiotowe środki dowodowe. 3. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez wykonawców, oświadczenie, o którym mowa w ust. 1, składa każdy z wykonawców. Oświadczenia te potwierdzają brak podstaw wykluczenia oraz spełnianie warunków u działu w postępowaniu w zakresie, w jakim każdy z wykonawców wykazuje spełnianie warunków udziału w postępowaniu. 4. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia dołączają do oferty oświadczenie, z którego wynika, które usługi wykonają poszczególni wykonawcy, o którym mowa w pkt. 8 ust. 4 swz. 5. Wykonawca, w przypadku polegania na zdolnościach lub sytuacji podmiotów udostępniających zasoby, przedstawia, wraz z oświadczeniem, o którym mowa w ust. 1, także oświadczenie podmiotu udostępniającego zasoby, potwierdzające brak podstaw wykluczenia tego podmiotu oraz odpowiednio spełnianie warunków udziału w postępowaniu, w zakresie, w jakim wykonawca powołuje się na jego zasoby. Wzór oświadczenia stanowi załącznik nr 3 do swz. 6. Wykonawca, który polega na zdolnościach lub sytuacji podmiotów udostępniających zasoby na zasadach określonych w art. 118 ustawy składa wraz z ofertą, zobowiązanie podmiotu udostępniającego zasoby do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji danego zamówienia lub inny podmiotowy środek dowodowy potwierdzający, że wykonawca realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów. Zamawiający zaleca złożenie zobowiązania wg wzoru stanowiącego załącznik nr 2B do swz. 7. W celu potwierdzenia, że osoba działająca w imieniu wykonawcy jest umocowana do jego reprezentowania, Zamawiający wymaga od wykonawcy złożenia wraz z ofertą odpisu lub informacji z Krajowego Rejestru Sądowego, Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej lub innego właściwego rejestru. 8. Wykonawca nie jest zobowiązany do złożenia dokumentów, o których mowa w ust. 7, jeżeli Zamawiający może je uzyskać za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, o ile wykonawca wskazał dane umożliwiające dostęp do tych dokumentów. 9. Jeżeli w imieniu wykonawcy działa osoba, której umocowanie do jego reprezentowania nie wynika z dokumentów, o których mowa w ust. 7, Zamawiający żąda od wykonawcy pełnomocnictwa lub innego dokumentu potwierdzającego umocowanie do reprezentowania wykonawcy. 10. Zapis ust. 9 stosuje się odpowiednio do osoby działającej w imieniu wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia publicznego. 11. Zapis ust. 7 – 9 stosuje się odpowiednio do osoby działającej w imieniu podmiotu udostępniającego zasoby na zasadach określonych w art. 118 ustawy. 12. Wszelkie pełnomocnictwa winny być załączone do oferty w formie oryginału lub urzędowo poświadczonego odpisu pełnomocnictwa (notarialnie – art. 96 ustawy z 14 lutego 1991 r. – Prawo o notariacie /tekst jednolity Dz. U. z 2024 poz. 1001/), z zastrzeżeniem innych zasad opisanych w niniejszej swz lub wynikających z przepisów prawa powszechnie obowiązującego.

### **2.1.1. Tikslas**

Sutarties objektas: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 79952000 Su renginiais susijusios paslaugos

### **2.1.2. Sutarties vykdymo vieta**

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Šalis: Lenkija

### 2.1.3. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 1 406 552,88 PLN

### 2.1.4. Bendra informacija

#### Teisinis pagrindas:

Direktyva 2014/24/ES

Zamówienie publiczne udzielane jest w trybie przetargu nieograniczonego z uwzględnieniem przepisów stosowanych przy udzielaniu zamówień na usługi społeczne i inne szczególne usługi zgodnie z art. 132 w związku z art. 359 pkt 1 ustawy z dnia 11 września 2019 roku Prawo Zamówień Publicznych (t. j. Dz.U. z 2024 poz. 1320). -

## 5. Pirkimo dalis

---

### 5.1. Pirkimo dalis: LOT-0001

Pavadinimas: Organizacja oraz obsługa logistyczna targów edukacyjnych pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku”

Aprašymas: 1. Przedmiotem zamówienia jest organizacja oraz obsługa logistyczna targów edukacyjnych pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku”. W ramach zamówienia Wykonawca: a) Zorganizuje targi edukacyjne pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku” – zapewni przestrzeń wystawienniczą dla targów edukacyjnych, przygotuje (zaaranżuje) stoiska wystawiennicze, zapewni wystawców do strefy pracodawców, przygotuje i wyposaży część stoisk wystawienniczych, przygotuje przestrzeń doradztwa zawodowego, zapewni obsługę targów edukacyjnych, w tym m.in. recepcję, scenę, pomieszczenia do dyspozycji organizatora, punkt pierwszej pomocy oraz parking, przygotuje i będzie zarządzał systemem rejestracji uczestników na i podczas Festiwalu, zapewni ochronę Festiwalu, b) Zorganizuje przestrzeń i obsługę techniczną konferencji tematycznej podczas Festiwalu Zawodów, c) Zapewni catering (obiad) dla wystawców i uczestników konferencji, d) Przygotuje warsztaty tematyczne wraz ze scenariuszem dla uczniów, e) Stworzy grafikę / system identyfikacji wizualnej Festiwalu Zawodów, f) Zapewni bezpieczeństwo sanitarno-epidemiologiczne, g) Zapewni dostępność do wydarzenia dla osób niepełnosprawnych, h) Zapewni Ubezpieczenie Targów w zakresie NW na łączną kwotę min. 1 000 000 zł (dla uczestników Targów) oraz ubezpieczenie OC na łączną kwotę min. 1 000 000 zł. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia (SOPZ) stanowi załącznik nr 1D do swz i będzie on wprowadzony jako załącznik do umowy w sprawie zamówienia publicznego. 3. Warunki realizacji zamówienia zawarte są w projektowanych postanowieniach umowy w sprawie zamówienia publicznego, które zostaną wprowadzone do umowy w sprawie zamówienia publicznego - wzorze umowy i stanowią załącznik nr 1C do swz (zwane są dalej wzorem umowy). 4. W ramach wykonania zamówienia wykonawca będzie zobowiązany do przeniesienia na Zamawiającego majątkowych praw autorskich – szczegóły opisane zostały we wzorze umowy. 5. Zamawiający stosownie do dyspozycji wynikającej z art. 95 ustawy określa, że nie wymaga zatrudnienia przez wykonawcę lub podwykonawcę na podstawie stosunku pracy osób wykonujących czynności w zakresie realizacji zamówienia.

Vidaus identifikatorius: EK-IX.272.21.2024

#### 5.1.1. Tikslas

Sutarties objektas: Paslaugos

Pagrindinis klasifikacijos kodas (cpv): 79952000 Su renginiais susijusios paslaugos

#### 5.1.2. Sutarties vykdymo vieta

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Šalis: Lenkija

### 5.1.3. Numatomas galiojimas

Galiojimas: 20 Savaitės

### 5.1.5. Vertė

Numatoma vertė be PVM: 1 406 552,88 PLN

### 5.1.6. Bendra informacija

Pirkimo projektas, visiškai arba iš dalies finansuojamas iš ES fondų

Papildoma informacija: dot. 5.1.3. Zamówienie należy wykonać w terminie do 20 tygodni od dnia zawarcia umowy. dot. 5.1.6 Projekt zamówienia w pełni lub częściowo finansowany z funduszy UE: Przedmiot zamówienia jest współfinansowany ze środków UE w ramach projektu Europejskiego Funduszu Społecznego – w ramach działania 6.12 Projekty Województwa Małopolskiego, poddziałania 6.12 B Koordynacja kształcenia zawodowego Programu Fundusze Europejskie dla Małopolski 2021-2027.

### 5.1.10. Skyrimo kriterijai

#### Kriterijus:

Rūšis: Kaina

Aprašymas: Cena brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 60

#### Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Aprašymas: Termin organizacji Targów

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 10

#### Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Aprašymas: Liczba warsztatów tematycznych dla uczniów (zgodnie z pkt. 4 części III SOPZ)

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 15

#### Kriterijus:

Rūšis: Kokybė

Aprašymas: Zapewnienie max. 30 ścianek (zgodnie z pkt 1.7.7.6 części III SOPZ)

Kategorija skyrimo kriterijaus svoris: Lyginamasis svoris (balai, tikslus skaičius)

Skyrimo kriterijus: skaičius: 15

### 5.1.16. Išsamesnė informacija, tarpininkavimas ir peržiūra

Peržiūros organizacija: Krajowa Izba Odwoławcza

Informacija apie peržiūros terminus: Dokładne informacje na temat terminów składania odwołań: 1. Wykonawcy oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy przysługują środki ochrony prawnej. 2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy, oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców. 3. Przepisy dotyczące środków ochrony prawnej są określone w dziale IX ustawy. 4. Odwołanie przysługuje na niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy oraz zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był

obowiązany na podstawie ustawy. 5. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

## 6. Rezultatai

---

Visų šiame pranešime suteiktų sutarčių vertė: 1 488 880,00 PLN

### 6.1. Rezultatai: pirkimo dalies ID: LOT-0001

Laimėtojo atrankos būseną: Pasirinktas bent vienas laimėtojas.

#### 6.1.2. Informacija apie laimėtojus

##### Laimėtojas:

Oficialus pavadinimas: Grupa Montownia Wójtowicz Wroński Sp. J.

##### Pasiūlymas:

Pasiūlymo identifikatorius: Grupa Montownia Wójtowicz Wroński Sp. J.

Pirkimo dalies arba pirkimo dalių grupės identifikatorius: LOT-0001

Pasiūlymo vertė: 1 488 880,00 PLN

Nustatyta pasiūlymo vieta vertinimo skalėje: taip

Vieta laimėtojų sąrašė: 1

##### Informacija apie sutartį:

Sutarties identifikatorius: Organizacija oraz obsługa logistyczna targów edukacyjnych pn. „Festiwal Zawodów w Małopolsce w 2025 roku”

Sutarties sudarymo data: 31/01/2025

#### 6.1.4. Statistinė informacija

##### Gauti pasiūlymai arba dalyvavimo prašymai:

Pateikimas: rūšys: Elektroninėmis priemonėmis pateikti pasiūlymai

Gautų pasiūlymų ar dalyvavimo prašymų skaičius: 8

## 8. Organizacijos

---

### 8.1. ORG-0001

Oficialus pavadinimas: Województwo Małopolskie

Registracijos numeris: 351554287

Pašto adresas: ul. Basztowa 22

Miestas: Kraków

Pašto kodas: 31-156

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Šalis: Lenkija

Ryšių centras: Zespół Zamówień Publicznych

E. paštas: [przetargi@umwm.malopolska.pl](mailto:przetargi@umwm.malopolska.pl)

Telefono numeris: +48 126303222

Interneto adresas: <https://bip.malopolska.pl/umwm/>

Informacijos mainų galinis taškas (URL): <https://ezamowienia.gov.pl>

##### Šios organizacijos vaidmenys:

Pirkėjas

### 8.1. ORG-0002

Oficialus pavadinimas: Krajowa Izba Odwoławcza

Registracijos numeris: 010828091

Pašto adresas: ul. Postępu 17a

Miestas: Warszawa

Pašto kodas: 02-676

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Šalis: Lenkija

E. paštas: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Interneto adresas: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

**Šios organizacijos vaidmenys:**

Peržiūros organizacija

#### 8.1. ORG-0003

Oficialus pavadinimas: Grupa Montownia Wójtowicz Wroński Sp. J.

Registracijos numeris: 6792967145

Pašto adresas: ul. Gałęzowskiego 22 A

Miestas: Kraków

Pašto kodas: 30-498

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Šalis: Lenkija

**Šios organizacijos vaidmenys:**

Dalyvis

**Šių pirkimo dalių laimėtojas: LOT-0001**

#### 8.1. ORG-0000

Oficialus pavadinimas: Publications Office of the European Union

Registracijos numeris: PUBL

Miestas: Luxembourg

Pašto kodas: 2417

Šalies administracinis vienetas (NUTS): Luxembourg (LU000)

Šalis: Liuksemburgas

E. paštas: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefono numeris: +352 29291

Interneto adresas: <https://op.europa.eu>

**Šios organizacijos vaidmenys:**

TED eSender

## Skelbimo informacija

---

Skelbimo identifikatorius / versija: 8769b3c8-3f08-4d9d-ab0a-c547ef294b43 - 01

Formos tipas: Rezultatai

Skelbimo rūšis: Skelbimas apie sutarties arba koncesijos skyrimą. Paprastesnis režimas

Skelbimo porūšis: 33

Skelbimo išsiuntimo data: 05/02/2025 08:34:59 (UTC+00:00) Vakarų Europos laikas, GMT

Kalbos, kuriomis šis skelbimas oficialiai skelbiamas: lenkų kalba

Skelbimo paskelbimo numeris: 82740-2025

OL S numeris: 26/2025

Paskelbimo data: 06/02/2025